**Initiativa Quaresimale del CCEE 2021 / CCEE Lenten Initiative 2021**

**(La tabella sarà continuamente aggiornata con le informazioni inviate dalle Conferenze Episcopali /**

**The table will be continuously updated with the information sent by the Bishops’ Conferences)**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Conferenza Episcopale**  ***Bishop’s Conference*** | **Data**  ***Date*** | **Note** |
| Albania | 17 febbraio (***February***) 2021 |  |
| Austria | 17 febbraio | Preghiera dei fedeli in tutte le parrocchie / **the prayer of the faithful in all parishes** |
| Belgio / ***Belgium*** | 18 febbraio | Mons. Herman Cosijns, Segretario Generale **Mgr Herman Cosijns, General Secretary** |
| Bielorussia / ***Belarus*** | 19 febbraio |  |
| Bosnia-Erzegovina /  ***Bosnia & Herzegovina*** | 20 febbraio | S.Em. Card. Vinko Puljić, Presidente della Conferenza Episcopale, 18:00, Cattedrale di Sarajevo e S.E. Mons. Franjo Komarica, Vescovo di Banja Luka, 18:00, Cattedrale di Banja Luka /  **H.Em. Card. Vinko Puljić, President of the Bishop’s Conference, 18:00, Sarajevo Cathedral and H.E. Mons. Franjo Komarica, Bishop of Banja Luka, 18:00, Banja Luka Cathedral.** |
| Bulgaria | 22 febbraio | P. Petko Valov, Segretario Generale /  **Fr Petko Valov, General Secretary** |
| Spagna / ***Spain*** | 23 febbraio | Membri del Consiglio permanente della CES / **members of the ETUC Permanent Council** |
| Croazia / ***Croatia*** | 24 febbraio | S.E. Mons. Želimir Puljić, arcivescovo di Zara e Presidente della Conferenza Episcopale, 07:30, sede della Conferenza Episcopale, Zagabria (sarà trasmesso alla Radio Cattolica Croata / *Hrvatski katolički radio* [**https://hkr.hkm.hr/**](https://hkr.hkm.hr/)) /  **H.E. Mgr Želimir Puljić, Archbishop of Zadar and President of the Bishops' Conference, 07:30, Bishops' Conference Headquarters, Zagreb (to** **be broadcast on Croatian Catholic Radio / *Hrvatski katolički radio*** [**https://hkr.hkm.hr/**](https://hkr.hkm.hr/)**)**  S. Em. Card Josip Bozanić, arcivescovo di Zagabria e Vicepresidente della Conferenza Episcopale, 18:00, Parrocchia di san Giovanni XXIII, Zagabria. (sarà trasmesso alla radio e alla televisione nazionale HR3 e HTV3)  **H. Em. Card Josip Bozanić, Archbishop of Zagreb and Vice-President of the Bishop’s Conference, 18:00, Parish of St John XXIII, Zagabria. (to be broadcast on radio e national television HR3 and HTV3)**  e tutti i vescovi nelle proprie diocesi /  **and all bishops in their own dioceses** |
| Slovacchia / ***Slovakia*** | 25 febbraio | S.E. Mons. Stanislav Zvolenský, Presidente della Conferenza Episcopale, 07:00, in diretta TV cattolica Lux / **H.E. Mgr Stanislav Zvolenský, President of the Bishop’s Conference, 07:00, live on Lux Catholic TV**  e tutti i vescovi nelle proprie diocesi / **and all bishops in their own dioceses** |
| Francia / ***France*** | 26 febbraio |  |
| Germania / ***Germany*** | 27 febbraio | S.E. Mons. Georg Bätzing, Presidente della Conferenza Episcopale /  **H.E. Mgr Georg Bätzing, President of the Bishop’s Conference** |
| Scozia / ***Scotland*** | 1° marzo (***March***) | S.E. Mons. Hugh Gilbert, Presidente della Conferenza Episcopale **H.E. Mgr Hugh Gilbert, President of the Bishop’s Conference** |
| Inghilterra e Galles /  ***England & Wales*** | 2 marzo | S.Em. Card. Vincent Nichols**,** Presidente della Conferenza Episcopale, Cattedrale di Westminster 17:30 (UK), live streamed **/** **H.Em. Card. Vincent Nichols, President of the Bishop’s Conference; Westminster Cathedral 17:30 (UK), live streamed**  [http://www.westminstercathedral.org.uk](http://www.westminstercathedral.org.uk/)  e tutti i vescovi nelle proprie diocesi /  **and all bishops in their own dioceses** |
| Irlanda / ***Ireland*** | 3 marzo | S.E. Mons. Eamon Martin, Presidente della Conferenza Episcopale, 08.00, Cattedrale di San Patrizio, Armagh. La Messa sarà trasmessa in livestreaming su[armaghparish.net](http://www.armaghparish.net/)Gli altri vescovi d'Irlanda celebreranno la messa nelle loro diocesi in tutto il paese in quel giorno. **H.E.Mgr. Eamon Martin, President of the Episcopal Conference, 08.00, Saint Patrick's Cathedral, Armagh. The Mass will be livestreamed on** [armaghparish.net](http://www.armaghparish.net/) **The other Bishops of Ireland will celebrate Mass in their own dioceses throughout the country on that day.** |
| Italia / ***Italy*** | 4 marzo | S.Em. Card. Gualtiero Bassetti, ore 07:30, cappella della sede CEI.  Concelebrerà S.E. Mons. Stefano Russo, segretario generale della Conferenza Episcopale. /  **H.Em. Card. Gualtiero Bassetti, 07:30, chapel of the CEI headquarters.  H.E. Mgr. Stefano Russo, General Secretary of the Bishop’s Conference, will concelebrate.** |
| Lettonia / ***Latvia*** | 5 marzo |  |
| Lituania / ***Lithuania*** | 6 marzo |  |
| Lussemburgo / ***Luxembourg*** | 7/8 marzo | S.Em. Card. Jean-Claude Hollerich  7°- villagio di Bissen, 09:00, trasmessa in tutto il paese (<http://cathol.lu/>)  8° - cattedrale di Notre-Dame, 18:00, Luxembourg /  **H.Em. Card. Jean-Claude Hollerich**  **7th - village of Bissen, 09:00, broadcast throughout the country** (<http://cathol.lu/>)  **8th - Notre-Dame Cathedral, 18:30, Luxembourg** |
| Malta | 9 marzo | S.E.Mons. Galea-Curmi, Vescovo ausiliare di Malta, capella della Curia, live stream al:/ **H.E.Mgr Galea-Curmi**, **Auxiliary Bishop of Malta,** **Chapel in Archbishop’s Curia, live streamed on TVM2**  <https://www.youtube.com/user/knisjamalta> |
| Moldavia / ***Moldova*** | 10 marzo | S.E. Mons. Anton Cosa, Vescovo di Chisinau, e Mons. Cesare Lodeserto /  **H.E. Mgr Anton Cosa, Bishop of Chisinau, and Msgr. Cesare Lodeserto** |
| Monaco | 11 marzo | S.E. Mons. Dominique-Marie David, cattedrale di Monaco, 12:30, Saranno presenti i rappresentanti del Principato, il Segretario di Stato che rappresenta S.A.S. il Principe Alberto II, il Ministro di Stato, il presidente del Consiglio Nazionale, live stream disponibile su:/  **H.E. Mgr Dominique-Marie David, Monaco cathedral, 12:30pm, Officials of the Principality will be present, the Secretary of State representing HSH Prince Albert II, the Minister of State, the president of the National Council.**  **live stream provided at:**  <https://www.youtube.com/watch?v=wxwTtab9cNU>  <https://www.facebook.com/DioceseMonaco/>  <https://twitter.com/DioceseMonaco> |
| Paesi Bassi /  ***The Netherlands*** | 12 marzo | Probabilmente in tutte le diocesi /  **Likely in all dioceses** |
| Paesi Nordici /  ***Nordic Countries*** | 13 marzo | S.E.Mons. Czesław Kozon, Presidente della Conferenza Episcopale /  **H.E. Mgr Czesław Kozon, President of the Bishop’s Conference** |
| Polonia / ***Poland*** | 15 marzo | S.E.Mons. Stanisław Gądecki,Presidente della Conferenza Episcopale, Poznan-cappella dell’Arcivescovado /  **H.E.Mgr Stanisław Gądecki, President of the Bishop’s Conference, Archbishopric chapel of Poznan** |
| Portogallo / ***Portugal*** | 16 marzo |  |
| Repubblica Ceca /  ***Czech Republic*** | 17 marzo | Rev. Stanislav Přibyl, Segretario Generale /  **Rev. Stanislav Přibyl, General Secretary** |
| Romania | 18 marzo | S.E. Mons. Aurel Perca, Arcivescovo Metropolita di Bucarest e Presidente della Conferenza Episcopale, Cattedrale San Giuseppe di Bucarest, 18:30 (la vigilia di San Giuseppe) /  **H.E. Mgr Aurel Perca, Metropolitan Archbishop of Bucharest and President of the Bishops' Conference, St Joseph's Cathedral, Bucharest, 18:30 (on St Joseph's Eve)** |
| Russia | 19 marzo | S.E.Mons. Paolo Pezzi, Presidente della Conferenza Episcopale, Cattedrale Mosca, 19:00 (Mosca) / **H.E.Mgr Paolo Pezzi, President of the Bishop’s Conference, Moscow Cathedral, 19:00 (Moscow)** |
| Ucraina greco-cattolica/  ***Ukraine Greek-Catholic*** | 20 marzo | **Liturgia principale, Sua Beatitudine Sviatoslav Shevchuk, Kiev. Altre liturgie saranno celebrate in tutta la Chiesa, sia in Ucraina che fuori dal suo territorio - in Europa e in altri paesi dove la Chiesa Ucraina Greco-Cattolica è presente.** Main Liturgy, His Beatitude Sviatoslav Shevchuk, Kiev. Liturgies will be celebrated throughout the whole Church, both in Ukraine and outside its territory - in Europe and other countries where the Ukraine Greek-Catholic Church is present. |
| Grecia / ***Greece*** | 22 marzo |  |
| Estonia | 23 marzo | S.E.Mons. Philippe Jourdan, Amministratore Apostolico/ **H.E. Mgr Philippe Jourdan, Apostolic Administrator** |
| Slovenia | 24 marzo | S.E. Mons. Stanislav Zore, Presidente della Conferenza Episcopale, Cattedrale Lubljana, 18:30, live stream disponibile su: /  **H.E.Mgr Stanislav Zore, President of the Bishop’s Conference, Lubljana Cathedral, 18:30, live stream available at:**  <https://www.youtube.com/watch?v=VaNaq2LQDLE> |
| Cipro / ***Cyprus*** | 25 marzo |  |
| SS. Cirillo e Metodio /  ***SS. Cyril & Methodius*** | **26 marzo** | S.E. Mons. Dr Ladislav Nemet SVD, Presidente della Conferenza Episcopale, Cattedrale di San Giovanni Nepomuceno, Zrenjanin (Serbia), 18:00. Verranno celebrate altre 6 Messe in altre diocesi /    **S.E. Mgr Dr Ladislav Nemet SVD, President of the Bishop’s Conference, Cathedral of St. John of Nepomuk, Zrenjanin (Serbia), 18:00. 6 more Masses will be celebrated in other dioceses** |
| Mukachevo | 27 marzo |  |
| Svizzera / ***Switzerland*** | 29 marzo |  |
| Turchia /  ***Turkey*** | 30 marzo | P. Lucian Abalintoaiei**,** Segretario Generale  **Fr Lucian Abalintoaiei, General Secretary** |
| Ucraina – Latino /  ***Ukraine Latin*** | 31 marzo | S.E.Mons. Vitalij Skomarovskyi, Segretario Generale, Santuario Nazionale della Beata Vergine Maria a Berdychiv, 08:00 /  **H.E.Mgr Vitalij Skomarovskyi, General Secretary, National Sanctuary of the Blessed Virgin Mary in Berdychiv, 08:00** |
| Ungheria /  ***Hungary*** | 1° aprile (***April***) | P. Tamás Tóth, Segretario Generale /  **Fr Tamás Tóth, General Secretary** |
| Segretariato CCEE /  ***CCEE Secretariat*** | 1° aprile 2021 | S. Em. Card Angelo Bagnasco, Presidente del CCEE, Cattedrale di Genova /  **H. Em. Card Angelo Bagnasco, CCEE President, Genoa Cathedral** |